

OSTERN 2026

UNSERE



PFARRE

MAGAZIN DER PFARRE ST. GEORGEN BEI SALZBURG



WETTER ODER GLAUBEN



Eines der beliebtesten Themen für eine Unterhaltung ist das Wetter. Über das Wetter kann man immer reden, da es ja jeden Tag anders ist und doch irgendwie gleich. Jeder kann mitreden, dazu braucht man nur aus dem Fenster zu sehen. Es ist herrlich, sich über das Wetter zu beschweren, dass es einmal zu heiß, dann wieder zu kalt ist. Natürlich brauchen wir Schnee, aber nicht dann, wenn es schneit und Regen ist auch gut, nur nicht dann, wenn es wirklich regnet. Wenn wir über das Wetter reden, können wir nichts falsch machen, da jeder mitreden kann und auch jeder davon betroffen ist.

Es gibt mehrere Themen, von

denen wir alle betroffen sind: die Tagespolitik, die Wirtschaft, die Preisentwicklung, etc..

Es scheint, dass diese Themen sich nicht für eine zwanglose Unterhaltung eignen, da sie viele Emotionen verursachen und leicht Streit darüber entsteht.

Ein Thema, das kaum vorkommt, ist der Glaube. Ich rede hier nicht von der Kirche mit all ihren Institutionen und auch ihren Fehlern, sondern vom persönlichen Glauben, von der Einstellung zur Religion, von der eigenen Glaubenspraxis.

Diesem Thema weicht man gerne aus, weil es natürlich ein Stück weit sehr persönlich ist. Mein eigener Glaube, meine Meinung über Gott können wir oft nicht einfach teilen, oft fehlen auch die Worte dafür. Was uns im Innersten bewegt, ist schwer auszudrücken und dann neigen wir dazu, besser nicht darüber zu sprechen oder an der Oberfläche zu bleiben. Diese Sprachlosigkeit macht es schwer über so persönliche Dinge wie den eigenen Glauben zu sprechen. Vielleicht spielt auch ein schlechtes Gefühl mit, wenn wir an die eigene Glaubenspraxis

denken. Auch findet man die richtigen Worte leichter, wenn wir wissen, worum es geht. Das ist in Glaubensangelegenheiten oft nicht der Fall. So bleiben wir lieber still oder begnügen uns mit Oberflächlichkeiten.

Natürlich können wir niemanden zwingen, sich zu öffnen, aber es tut gut, auch einmal über die eigenen Beweggründe, die eigenen Vorlieben und auch die eigenen Anfragen in Glaubenssachen zu sprechen.

Gerade das Osterfest kann so eine Gelegenheit sein. Eigentlich geht es um etwas Konkretes: Christus erhebt zum Leben. Gleichzeitig aber geht es um etwas Abstraktes: unsere Erlösung. Das Wichtigste dabei ist aber der persönliche Anteil daran: Was bedeutet das für mich? Darüber lohnen sich Gespräche, wenn wir sie führen wollen und können.

Vielleicht gibt es jetzt einmal Zeit, sich über diese Dinge zu unterhalten. Ohne Wertung, ohne Druck, aber aufrichtig!

Gesegnete Ostern!

*Euer Erwin Klaushofer
Pfarrer*

Impressum: Eigentümer, Herausgeber und Verleger: Pfarramt St. Georgen. Für den Inhalt verantwortlich: Pfarrer Erwin Klaushofer. Pfarrbriefteam: Roland Hainz, Martina Niederreiter, Carina Gillhofer, Harald Gillhofer, Gisela Absmanner, Maximilian Niedermüller. Redaktion, Layout und Produktion: Gisela Absmanner. Aus Gründen der besseren Lesbarkeit wird auf die gleichzeitige Verwendung der Sprachformen männlich, weiblich und divers (m/w/d) verzichtet. Sämtliche Personenbezeichnungen gelten gleichermaßen für alle Geschlechter. Redaktions- und Verlagsanschrift: 5113 St. Georgen, Pfarrhofstr. 1, Tel. 06272-8118, Email: pfarre.stgeorgsbg@eds.at. Hersteller: Druckerei Vervielfachen, 5111 Bürmoos, Echingenstr. 8

INHALTS- VERZEICHNIS

Vorwort des Pfarrers, Impressum	2
Inhaltsverzeichnis, Fotos Rückblicke	3
Firmung Interview	4
Krankensalbung, Nachruf	5
Kath. Bildungswerk, Caritas	6
Die Osterkerze, Wallfahrt Maria Eck	7
Pfarrverband, Kinderkirche	8
Kirchenrechnung 2025	9
70 Jahre Pfarre Bürmoos	10
Einladung Mitarbeiterfest	11
Karwoche, Ostern	12
Vorschau, Termine	13
Miniaufnahme, Erstkommunion, Bittgang	14
Verschiedenes Kirchen	15
Pfarrwallfahrt Assisi	16
Sternsinger	17
Geburtstage, Matriken, Dank	18
Kinderseite, Gerti	19
Werbung	20



Fastensuppenessen



Am Samstag, 6. Dezember 2025 wurden alle Kinder der Pfarre zur Nikolausfeier in die Filiationkirche Holzhausen eingeladen. Vom Hl. Nikolaus erhielt jedes Kind ein kleines Geschenk.



Am Sonntag, 7. Dezember 2025 wurde in der Filiationkirche Holzhausen das Patrozinium gefeiert. Anschließend lud die FFW Holzhausen zu einem Umtrunk ins Feuerwehrhaus ein.

FIRMVORBEREITUNG 2026

INTERVIEW

Unsere Pfarre:

Stefan, du begleitest heuer zum ersten Mal die Firmvorbereitung. Welchen Eindruck hast du von den heurigen Firmkandidaten?

Stefan:

Unsere Firmkandidaten wissen oft nicht, was die Firmung ist. Besonders freut es sie, wenn wir nach den Firmeinheiten noch zusammen sitzen und gemeinsam essen. Bei den Sozialprojekten sind unsere Firmlinge besonders motiviert.

Unsere Pfarre:

Warum möchtest du gefirmt werden?

Annelie:

Weil mir die Gemeinschaft wichtig ist! Nach der Firmung gehöre ich ganz zur Kirche.

Leon:

Weil es dazu gehört! Ich möchte zur Firmung gehen, weil es Tradition ist.

Unsere Pfarre:

Was macht ihr eigentlich in der Firmvorbereitung?

Annelie:

Wir singen viel, lesen aus der Bibel in den Firmeinheiten und in der Kirche. Gruppenarbeiten und auch ein Sozialprojekt gehört dazu. In meinem Sozialprojekt werde ich das Seniorenheim Bürmoos besuchen.

Unsere Pfarre:

Was macht euch am meisten Spaß? Was ist langweilig?

Leon:

Am meisten Spaß habe ich an der Gemeinschaft nach den Firmeinheiten.

Annelie:

Das gemeinsame Singen und der Vortrag des Pfarrers sind mir wichtig.

Unsere Pfarre:

Stefan, was wünschst du dir für die Zukunft unserer Firmlinge?

Stefan:

Ich würde mir wünschen, dass sie öfters in der Kirche mitfeiern. Außerdem sollen sie lernen, wie man sich in der Kirche verhält. Durch die Firmvorbereitung haben unsere Firmlinge eine gute Gelegenheit, ihre Beziehung zu Gott zu vertiefen.



Gespräch führte Erwin Klaushofer

KRANKENSALBUNG

Die Krankensalbung, ein besonderes Geschenk der Nähe Gottes.

In ihr möchte Jesus Christus den Menschen begegnen, die durch schwere körperliche oder psychische Krankheit, durch Altersschwäche oder vor einer größeren Operation in einer belastenden und unsicheren Situation sind.

Auch Kinder können dieses Sakrament empfangen.

Die Krankensalbung ist das Sakrament der Kranken - ein Zeichen der Hoffnung, der Stärkung und des Trostes.

Sie kann gespendet werden bei:

- längerer Zeit der Krankheit
- einer ernsthaften Erkrankung
- Alter und zunehmender Gebrechlichkeit
- einer bevorstehenden größeren Operation

Die Krankensalbung will Mut schenken, innerlich aufrichten und wenn es Gottes Wille, ist auch Heilung schenken. Vor allem aber stärkt es das Vertrauen, dass niemand in Krankheit oder Schwäche allein ist.

Pfarrer Erwin Klaushofer

Einladung zur Krankensalbung

**Am Montag, 30. März 2026
um 14:00 Uhr im Pfarrsaal**

**Anschließend wollen wir bei
Kuchen und Kaffee in geselliger
Runde verweilen.**

**Bist du nicht mobil, ruf an!
Wir bringen dich dort hin!**



St. Georgen Mobil
Tel.: [+43 660 6272 664](tel:+436606272664)

TRAUER UM MONSIGNORE FRANZ JOSEF HÖVELBORN

Rektor Franz-Josef Hövelborn ist am 3.12.2025 verstorben. Er war fast 30 Jahre als Urlaubsvertretung in unserer Pfarrgemeinde tätig und hatte eine besondere Liebe zu Salzburg. Franz-Josef Hövelborn wurde am 2.2.1949 in Menden im Hochsauerlandkreis geboren. Er studierte die Fächer Theologie, Deutsch und Geschichte an den Universitäten Paderborn, Freiburg und Würzburg. Im Jahr 1977 wurde er im hohen Dom zu Paderborn zum Priester geweiht. Er war dann geistlicher Rektor im Kloster Brede in Brakel, sowie Schulseelsorger und Lehrer an den Schulen der Brede und zuletzt Pastor im Brakeler Land.

Der Auferstehungsgottesdienst fand am 13.12.2025 in der Pfarrkirche in Brakel statt und er wurde anschließend am Friedhof in Rheder beigesetzt.

Vergelts Gott für deine Dienste in St. Georgen!

Johann Schwarz



Foto: Schulen der Brede

KATHOLISCHES BILDUNGSWERK

Wer will mitgestalten? Wer hat Lust auf Bildung mit Sinn?

Das Katholische Bildungswerk St. Georgen sucht ein neues, engagiertes Team!

Nach vielen wertvollen Jahren wird Isabella Meislinger, die das Katholische Bildungswerk seit 2017 mit großem Einsatz leitet, ihr Amt 2027 zur Verfügung stellen.

Jetzt ist der Moment gekommen, um Neues wachsen zu lassen, vielleicht mit dir?

Wir sind stolz darauf, ein echter Bildungs-Nahversorger zu sein. Mit einem bunten Programm

aus Gesundheit, Umwelt, Religion, Familie, Persönlichkeitsbildung und auch Kabarett bringen wir jedes Jahr Bildung direkt zu den Menschen in St. Georgen.

Für uns heißt Bildung mehr als nur Wissen:

- neue Perspektiven entdecken
- Fähigkeiten vertiefen
- gemeinsam wachsen

Bildung ist der Schlüssel zu persönlicher Entwicklung und sie macht einfach Freude.

Du hast Ideen, Organisationstalent oder einfach Lust, Teil von etwas Sinnvollem zu sein?

Dann melde dich, wir freuen uns auf frischen Wind und neue Gesichter!

Mach mit. Gestalte mit. Bildungsarbeit, die verbindet.

Isabella Meislinger
Tel. 0699 11 09 88 19

VORTRAG UND GESPRÄCH
Josefine Schlechter, Dipl. Erwachsenenbilderin, Pilgerwegbegleiterin, Kössen

Den Blick auf das Gute richten

Oft sind es nicht die spektakulären Ereignisse und großen Vorgänge, sondern kleine Augenblicke, die das Leben wesentlich bereichern. Kleine Dankbarkeitserlebnisse zu erkennen, kann gelernt werden. Das gibt uns positiven Halt und stärkt die innere Balance.

Do, 23. April 2026 | 19.00 Uhr
Pfarrsaal St. Georgen bei Salzburg
Pfarrhofstraße 1

 KATHOLISCHES BILDUNGSWERK
St. Georgen bei Salzburg

CARITAS HAUSSAMMLUNG

Mach mit! Sei dabei! Qr Code scannen und spenden

Wir danken dir herzlich für deine Spende!

Jeden Euro zweimal umdrehen! Betroffene Menschen müssen sich zwei- oder dreimal überlegen, ob der Wocheneinkauf, der Schulausflug der Kinder, die Winterjacke oder das Heizen im Winter bezahlt werden kann. Vor allem AlleinerzieherInnen, sowie Pensionisten, Pensionistinnen werden von den steigenden Le-

benserhaltungskosten überrollt.

Wir helfen!

Bei der Caritas Haussammlung, welche jedes Jahr im März stattfindet, verbleiben 40% der Spendengelder bei uns in der Pfarre.

Mit diesem Geld unterstützen wir in unserer Gemeinde Menschen, die Monat für Monat ums Auskommen kämpfen.

Brauchst du Hilfe? Kennst du jemanden, der unverschuldet in Not geraten ist?

Habe keine Bedenken dich jeder-

zeit an die Pfarre zu wenden!

Pfarramt St. Georgen bei Sbg
Pfarrhofstraße 1
5113 St. Georgen bei Salzburg

Tel.: 06272-8118

Email:

pfarre.stgeorgsbg@eds.at

Isabella Meislinger



OSTERKERZE



Das Katholische Bildungswerk freut sich, die Osterkerze für die Marienkirche Obereching beisteuern zu dürfen.

Ein HERZLICHES DANKESCHÖN an dieser Stelle auch an Familie Harald und Petra Gillhofer für die Spende der Osterkerze in der Pfarrkirche St. Georgen!

Die Osterkerze

ist in der katholischen Kirche ein wichtiges Zeichen für Jesus Christus. Sie steht für den auferstandenen Jesus, der sagt: „Ich bin das Licht der Welt.“

„Lumen Christi“ bedeutet: **Christus ist das Licht.**

Auf der Osterkerze stehen die griechischen Buchstaben **Alpha (Α)** und **Omega (Ω)**.

Der erste und der letzte Buchstabe im griechischen Alphabet.

Jesus ist der Anfang und das Ende.

Die Jahreszahl des aktuellen Osterfestes ziert die Kerze und sagt uns:

„Gott ist **heute**, hier und jetzt, mitten in unserer Zeit. Unsere Zeit gehört zu Gottes Ewigkeit.“

Isabella Meislinger

PFARRWALLFAHRT MARIA ECK

Die Wallfahrt nach Maria Eck hat für die Pfarrgemeinde St. Georgen eine über 380 Jahre lange Tradition. Nach Einstellung der Salzach-Überfuhr mit Ende des zweiten Weltkrieges wird diese Wallfahrt mit Auto- und Auto unternommen. Seit 2020 wird die alte Tradition der Fußwallfahrt wieder gepflegt und nun sogar um ein weiteres Fortbewegungsmittel ergänzt.

Wallfahrt nach Maria Eck am Samstag, 2. Mai 2026

Programm:

10:00 Uhr Messe in der Wallfahrtskirche Maria Eck

Mittagessen im Kloostergasthof Maria Eck

Kuchen & Kaffee am Nachmittag gegen 14 Uhr im Gasthaus Leobendorf

Rückkehr: ca. 16:30 Uhr

Änderungen vorbehalten

Wallfahrt zu Fuß

Abmarsch am Freitag, 1. Mai um 8 Uhr bei der St. Kolomanskapelle bei Laufen.

Nähere Informationen und Anmeldung bei Roland Hainz, Tel. 0650/4027885

Anmeldung bis 26. April

Wallfahrt mit dem Rad

Abfahrt um 6 Uhr beim Schusterwastl in UE. Nähere Informationen und Anmeldung bei Isabella Meislinger Tel. 0699/11098819 „Zustieg“ entlang der Salzach bis 6:30 Uhr, Richtung Oberndorf

Anmeldung bis 26. April

Wallfahrt mit dem Bus

Abfahrt ab 8:00 Uhr an den Einstiegstellen. Nähere Informationen zu den Einstiegstellen und Anmeldung in der Pfarrkanzlei St. Georgen Tel. 06272/8118 oder 0676/8746 5117

Anmeldung bis 26. April

TREFFEN PFARRVERBAND

Mit 1. September 2025 wurden in der Erzdiözese Salzburg offiziell alle Pfarrverbände errichtet.

Die Pfarre St. Georgen bildet seitdem gemeinsam mit den Pfarren Bürmoos und Oberndorf den „Pfarrverband Salzach Nord“. Bei der im Oktober des Vorjahres stattgefundenen konstituierenden Sitzung des neuen Pfarrverbandrates, dem neben den amtlichen Mitgliedern der drei Pfarren (Priester, Kooperatoren, Pastoralassistenten und Pastoralassistentinnen) auch je-

weils zwei Mitglieder des jeweiligen Pfarrgemeinderates angehören, wurde vereinbart, ein erstes Kennenlernen aller Pfarrgemeinderäte zu organisieren.

Am 27. Februar traf man sich dann im Pfarrsaal in Oberndorf und legte in Begleitung der Gemeindeberatung der Erzdiözese Salzburg den Grundstein für die künftige Zusammenarbeit.

Meinungen zu Fragen wie: *Wie erlebe ich aktuell meine Pfarre? Was läuft gut? Was bringt Se-*

gen? Welche Bedürfnisse haben die Menschen? Was macht uns Sorgen, was bereitet uns Freude? wurden ausgetauscht und besprochen.

Zum Abschluss des Abends wurden die Gespräche vertieft und künftige erfolgreiche Synergien in die Wege geleitet.

Roland Hainz



KINDERKIRCHE

JOHANNES TAUFT JESUS IM JORDAN

Unsere Jordanlandschaft lässt uns ein wenig in die Welt von vor 2000 Jahren eintauchen, wo Johannes Jesus getauft hat. Wie ist das wohl gewesen? Was haben Johannes und Jesus gesprochen?

Wir haben uns noch Gedanken gemacht, was Wasser damals bedeutet hat und heute.

Unsere selbst gestalteten Weihwasserflaschen können dann daheim beim Eingang oder am Nachttisch platziert werden, damit sich die Kinder selber segnen können.

IHR SEID DAS SALZ DER ERDE, IHR SEID DAS LICHT DER WELT! (Mt 5, 13,14)

Bei unserer letzten Kinderkirche haben wir Cashewnüsse mit und ohne Salz verkostet – mit Salz sind sie einfach besser!

Wir haben dann festgestellt, wenn wir Salz für die Erde bringen, braucht es auch nicht viel, macht aber einen RIESEN Unterschied.

Wunderschön wurden dann unsere Salzkristalle, Schwimmkerzen und Salzgläser.

Manuela Pichler



Fotos: Harald Gillhofer

KIRCHENRECHNUNG

AUSZUG AUS DER KIRCHENRECHNUNG 2025

ORDENTLICHER HAUSHALT:

Einnahmen:

Erträge aus Vermietung und Verpachtung (z.B. Friedhof):	€ 4.624,00
Erträge aus Opfergeld, Stipendienanteile und Stolgebühren	€ 13.717,69
<i>Andere Einnahmen wie z.B.:</i>	
KB-Frühzahlerbonus	€ 8.417,31
Kostenersätze	€ 1.393,21
Spenden allg. Kirchenzwecke	€ 1.662,00
Ewiges Licht	€ 845,00
Pfarrblattspenden	€ 700,00
Sonstige Spenden	€ 4.270,00
Reinerlös aus Veranstaltungen	€ 2.334,86
Sonstige ordentliche Einnahmen (z.B. Messespenden, Verkauf Christbaumkugeln):	€ 4.720,00

Ausgaben:

Liturgie (z.B. Diakon, Kirchenmusik, Hostien, Kerzen, Öle, Kirchenwäsche, usw.):	€ 8.379,51
Pastoral: (z.B. Taufe, Erstkommunion, Mitarbeiter- und Pfarrfest, PGR, Jubelpaare, Chöre):	€ 6.402,44
Personalkosten:	€ 5.022,67
Kanzleiaufwand: (Bürobedarf, Inventar, Pfarrblatt, Internet- u. Telefongebühren, Porto,...):	€ 9.766,73
Finanzaufwand: (Bank- und Verwaltungsgebühren):	€ 1.255,30
Instandhaltung- und Betriebskosten (z.B. Wartung Glocken, Strom, Gde.abgaben,...):	€ 5.862,36
Versicherung:	€ 2.726,00

AUSSERORDENTLICHER HAUSHALT:

Einnahmen:

Spenden für Bauvorhaben:	€ 6.678,59
Unterstützung aus (CoVid-)NPO-Fonds:	€ 1.503,70

Ausgaben:

Errichtung u. Renovierung v. Gebäuden:	€ 4.080,00
Sonstige ao. Aufwendungen:	€ 5.414,50

GESAMTAUSGABEN:	€ 49.128,11
GESAMTEINNAHMEN:	€ 51.630,87
Jahresgewinn:	€ 2.502,76



08.30 Uhr Aufstellung beim Gemeindezentrum
 08.50 Uhr Festzug mit der TMK zur katholischen Kirche
 09.00 Uhr Festgottesdienst
 10.30 Uhr Festzug von der Kirche zum Maibaum mit Maibaumsegnung

Jubiläumsfeier 70 Jahre Pfarrkirche Bürmoos & Bürmooser MAI-FEST

Freitag 1. Mai 2026

08.00 - 11.00 Uhr
 Karl-Zillner-Gedächtnismarsch des Hundesportvereines Bürmoos

ab 11.00 Uhr
 Maibaum-Kraxeln für Kinder & Maifest am Gelände des Hundesportvereines mit Grillhendl, Getränke und Pofesen

Musikalische Umrahmung durch die Trachtenmusikkapelle Bürmoos
 Hüpfburg & Kinderbasteln





70 JAHRE PFARRKIRCHE

HL. JOSEF DER ARBEITER

1956 - 2026

Die Pfarre Bürmoos feiert in diesem Jahr 70 Jahre Pfarrkirche – ein Grund, einen Blick auf die Anfänge des Kirchenbauprojektes in den frühen 50er-Jahren zu tun und für die Unterstützung der beiden Pfarren St. Georgen und Lamprechthausen zu danken.

Ein großer Dank gilt hier St. Georgen und dem damaligen Dechant Michael Neureiter. Das Grundstück, auf dem heute die Pfarrkirche steht, war zu dieser Zeit ein Gänseteich, der der Stiegl Brauerei gehörte. Durch das Einverständnis von Dechant Neureiter wurde der Brauerei für den Gänseteich im Zentrum von Bürmoos ein Waldgrundstück der Pfründe St. Georgen überlassen.

Danken möchten wir auch den vielen Landwirten aus St. Georgen, die mit ihrem Traktor Schotter herbeibrachten, um den Grund baufähig zu machen, und den Kirchenbesuchern, die sich mit ihrer Spende an den Baukosten beteiligten.

Für die vielfältige Unterstützung durch St. Georgen – damals und auch heute – möchten wir uns bei unserem gemeinsamen Dechant und der Pfarrbevölkerung bedanken.

Zu den Veranstaltungen anlässlich des Jubiläums laden wir herzlich ein, besonders zum Festgottesdienst am 1. Mai mit unserem Hrn. Weihbischof Dr. Hansjörg Hofer.

Elisabeth Müller, Pfarrassistentin Bürmoos

TORF GLAS ZIEGEL MUSEUM

Von Visionen getragen

70 Jahre röm. kath. Pfarrkirche Bürmoos

19. März bis 12. Juli 2026




Der lang gehegte Wunsch nach einer eigenen katholischen Kirche wurde durch Pater Felix 1956 Wirklichkeit. Die Sonderausstellung dokumentiert die bewegte Geschichte der Kirche – von ihren Anfängen bis heute.

Ausstellungseröffnung am Donnerstag, den 19. März 2026, um 19 Uhr

Torf-Glas-Ziegel Museum, 5111 Bürmoos, Ignaz-Glaser Straße, 50
 Tel: 0664/3884557, Email: museum@tgz-museum.at, www.tgz-museum.at
 Geöffnet: Sonntag u. Mittwoch 13-17 Uhr, jeden 1. Mittwoch 10-17 Uhr u. auf Anfrage





EINLADUNG MITARBEITERFEST

Freitag, 12. Juni 2026

Pfarrkirche 18:00 Uhr

Wortgottesfeier

**Anschließend gemütliches
Beisammensein im Pfarrhof
(bei jeder Witterung)**

KARWOCHE UND OSTERN

28. MÄRZ – Samstag

19:00 Uhr Obereching: Vorabendgottesdienst mit Leidensgeschichte

29. MÄRZ – PALMSONNTAG

8:30 Uhr St. Georgen: Segnung der Palmzweige bei der Kreuzkapelle (bei Schönwetter), Gottesdienst mit Leidensgeschichte

8:30 Uhr St. Georgen: Kinderkirche im Pfarrsaal

30. MÄRZ – Montag der Karwoche

14:00 Uhr St. Georgen Pfarrsaal: Feier der Krankensalbung Wortgottesfeier; anschließend gemütliches Beisammensein bei Kaffee und Kuchen

2. APRIL – Gründonnerstag oder Hoher Donnerstag

18:00 bis 19:00 Uhr St. Georgen: Beichtgelegenheit

19:30 Uhr St. Georgen: Feier vom letzten Abendmahl mit Fußwaschung; anschließend Ölbergandacht und stilles Gebet bis 20:30 Uhr

3. APRIL – Karfreitag Fast- und Abstinenztag

Von 9:00 bis 12:00 Uhr gehen die Ministranten im Winkl mit den Ratschen. Bitte um freundliche Aufnahme!

13:00 Uhr St. Georgen: Ministrantenprobe

15:00 Uhr St. Georgen: Feier vom Leiden und Sterben Christi. Bitte zur Kreuzverehrung Blumen mitbringen!

16:00 bis 19:00 Uhr St. Georgen: Anbetung

4. APRIL – Karsamstag

Von 9:00 bis 12:00 Uhr und von 14:00 bis 17:00 Uhr sind die Ministranten im Winkl und in Eching wieder mit den Ratschen unterwegs! Bitte um freundliche Aufnahme!

10:00 Uhr „Kinderstunde“ vor dem Hl. Grab; anschl. Osternestsuche im Pfarrhofgarten

11:00 bis 17:00 Uhr St. Georgen: Anbetung

20:30 Uhr St. Georgen: Feier der Osternacht mit Speisenweihe; Gestaltung Laudate aus Göming

Für die Feier der Osternacht bieten wir wieder Kerzen in Gläsern um Euro 3,50 zum Verkauf an. Um Wachsflecken zu vermeiden, können keine eigenen Kerzen mitgebracht werden!

5. APRIL – Ostersonntag

8:30 Uhr St. Georgen: Festgottesdienst mit Speisenweihe; Gestaltung Chor Laetitia

6. APRIL – Ostermontag

Emmausgang der Pfarren St. Georgen und Bürmoos zur Pfarrkirche St. Georgen

8:30 Uhr Abmarsch Pfarrkirche Bürmoos

9:00 Uhr Abmarsch in Roding bei der Hellkapelle

9:00 Uhr Abmarsch Filialkirche Untereching

10:00 Uhr St. Georgen: gemeinsamer Gottesdienst; Gestaltung Rhythmochor mit BaBe und Youki-Band Bürmoos

VORSCHAU

9. APRIL Donnerstag

19:00 Uhr Holzhausen: Singmesse mit Einzug der Osterkerze

11. APRIL Samstag

19:00 Uhr St. Georgen: Floriani-feier; Gestaltung Trachtenmusik-
kapelle St. Georgen

12. APRIL Sonntag

8:30 Uhr Obereching: Gottes-
dienst mit Einzug der Osterkerze

13. APRIL Montag

18:00 Uhr Unterching: Singmesse
mit Einzug der Osterkerze

25. APRIL Samstag

19:00 Uhr Untereching: Markus
Bittgang nach Obereching
19:30 Uhr Obereching: Bittmesse

26. APRIL Sonntag

8:30 Uhr St. Georgen: Patrozini-
umsfest

1. MAI Freitag

10:00 Uhr 70 Jahre Pfarre Bür-
moos - siehe Seite 10

MAIANDACHTEN:

1. MAI Donnerstag

19:00 Uhr Obereching: Erste
feierliche Maiandacht

Sonntags: 19:00 Uhr Kirche
Eching oder bei den Kapellen

Dienstags: 19:00 Uhr Kirche
Holzhausen oder bei den Ka-
pellen

3. MAI Sonntag

19:00 Uhr Stierlingkapelle mit
der Leinerhofer Stubnmusi

10. MAI Sonntag

19:00 Uhr Vollern Wetterkreuz
mit musikalischer Gestaltung und
Umtrunk beim Semesser

17. MAI Sonntag

19:00 Uhr Eching Moia Kapelle;
Gestaltung Rhythmochor

31. MAI Sonntag

19:00 Uhr Obereching Gestal-
tung d`Salzviertler

2. MAI Samstag

Pfarrwallfahrt nach Maria Eck zu
Fuß, per Rad oder mit dem Bus
siehe Seite 7

19:00 Uhr Obereching: Vorabend-
gottesdienst

3. MAI Sonntag

8:30 Uhr St. Georgen: Gottes-
dienst; 8:30 Uhr Kinderkirche im
Pfarrsaal

9. MAI Samstag

19:00 Uhr St. Georgen: Vorabend-
gottesdienst

10. MAI Sonntag

8:30 Uhr Untereching: Kirchweih-
fest; Gestaltung: d`Salzviertler

BITTGÄNGE

Montag kein Bittgang

Dienstag kein Bittgang

13. MAI Mittwoch

19:00 Uhr Holzhausen: Bitt-
gang von der Mooskapelle zur
Kirche - Bittmesse

15. MAI Freitag

19:00 Uhr Obereching: Bitt-
gang nach Maria Bühel - Bitt-
messe

14. MAI Christi Himmelfahrt

9:45 Uhr St. Georgen: Aufstel-
lung und Einzug der 17 Erst-
kommunionkinder; 10:00 Uhr
Feier der Hl. Erstkommunion

Club For You(th)

Jeweils 19:00 Uhr im JUZ St.
Georgen

10. April/8. Mai/12. Juni 2026

KIDS-TREFF

Donnerstag, 16-17Uhr Pfarrhof
9. April/23. April/28. Mai

PFINGSTEN

23. MAI Pfingstsamstag

19:00 Uhr Obereching: Vor-
abendgottesdienst

24. MAI Pfingstsonntag

8:30 Uhr St. Georgen: Fest-
gottesdienst Gestaltung Chor
Laetita

25. MAI Pfingstmontag

8:30 Uhr St. Georgen: Gottes-
dienst

FIRMUNG

29. MAI Freitag

18:00 Uhr St. Georgen: Firm-
probe

30. MAI Samstag

10:00 Uhr St. Georgen: Fir-
mung mit GV Harald Mattel;
Einzug mit der Trachtenmusik-
kapelle St. Georgen; Gestaltung
Rhythmochor

4. JUNI Fronleichnam - Hoch- fest des Leibes und Blutes Christi

8:30 Uhr St. Georgen: Fest-
gottesdienst mit Prozession un-
ter Begleitung der TMK und aller
Vereine und Institutionen

14. JUNI Sonntag

8:30 Uhr St. Georgen: Gottes-
dienst; Kinderkirche im Pfarr-
saal

Taufgespräche im Pfarrhof

Mittwochs, 19 Uhr

13. Mai und 8. Juli St. Georgen
8. April und 10. Juni Bürmoos



Fotos: Harald Gillhofer



Bild: Winfried Möller
In: Pfarrbriefservice.de

MINI- UND KIDS-TREFF AUFNAHME

Zu Beginn des neuen Schuljahres hatten auch heuer wieder die Kinder die Möglichkeit, einen Schnupperkurs im Ministrantendienst zu absolvieren. Es freut uns ganz besonders, dass sich nach Beendigung dieses mehrteiligen Kurses vier Kinder dazu entschlossen haben, diesen ehrwürdigen und verantwortungsvollen Dienst in der Pfarre zu übernehmen. Die offizielle Aufnahme in den Kreis des Ministrantenteams erfolgte beim Sonntagsgottesdienst am 14. Dezember 2025 in der Pfarrkirche, wo sie feierlich das Ministrantengewand anlegen durften und ihnen zum Zeichen der Aufnahme das Ministrantenkreuz von Pfarrer Erwin und Diakon Peter umgehängt wurde.

Im Zuge dieses Gottesdienstes wurden von Gruppenleiterin Maria Welkhammer auch die neuen Kinder in den KidsTreff offiziell aufgenommen. Wir wünschen den neuen Minis und KidsTreff-Kindern viel Freude in ihren neuen Gemeinschaften!

Roland Hainz

ERSTKOMMUNION

In unserer Pfarre dürfen wir auch heuer wieder zu Christi Himmelfahrt, den 14. Mai 2026, Erstkommunion feiern.

Zur Zeit bereiten sich 17 Kinder aus der Volksschule St. Georgen auf dieses Fest vor. Im Religionsunterricht, in den Einheiten bei den Familien zu Hause und beim Besuch der Gottesdienste erfahren sie über die Taufe, das letzte Abendmahl und die ersten Jünger. Die Eucharistie verlangt nach einer Gemeinschaft und diese Gemeinschaft wollen wir auch ausdrücken.

Ganz besonders dürfen wir unsere Erstkommunionkinder hineinnehmen, wenn sie zum Kerzenanzünden in den Sonntagsgottesdienst kommen. Ihre Gruppenkerzen stehen auf dem Altar und sollen uns alle daran erinnern, dass wir für unsere Kinder beten sollen und sie so in ihrem geistlichen Vorbereitungsweg zu ihrer Erstkommunion unterstützen.

Erwin Klaushofer

BITTGÄNGE

In den Tagen rund um Christi Himmelfahrt gibt es bei uns sogenannte Bittgänge. Unsere vielfältigen Anliegen wollen wir durch das gemeinsame Gehen und den Gottesdienst vor Gott bringen. Leider ist die Teilnehmerzahl in den letzten Jahren stetig gesunken. Berufliche Verpflichtungen, Krankheiten der Teilnehmenden und Zeitmangel sind Ursachen dafür. Die Bittgänge fallen meistens in den Monat Mai, wo es durch unsere Maianachten schon ein zusätzliches geistliches Angebot gibt. Deshalb hat der Liturgieausschuss der Pfarre St. Georgen eine Anpassung bei den Bittgängen beschlossen:

Markusbittgang von Unter- nach Obereching

Mittwoch vor Chr. Himmelfahrt von der Mooskapelle nach Holzhausen

Freitag nach Chr. Himmelfahrt von Obereching nach Maria Bühel

Bittgänge sind ein Ausdruck des gelebten Glaubens. Dieser wird durch das eigene Mitgehen am besten sichtbar! Erwin Klaushofer



FASTENSUPPENESSEN

Am 2. Fastensonntag, 1. März 2026 gab es beim Gottesdienst die Vorstellung der Erstkommunionkinder der 2a Klasse, gefeiert wurde gemeinsam mit den Prangerstutzen St. Georgen. Die feierliche Gestaltung der Messe übernahm das Jugendorchester der Trachtenmusikkapelle St. Georgen, ein herzliches Dankeschön.

Dieses mal lud der Pfarrgemeinderat zum traditionellen Fastensup-

penessen ein. Es gab wie immer köstliche Gemüsesuppen in verschiedensten Geschmacksrichtungen, sodass die Besucher wieder die „Qual der Wahl“ hatten.

Herzlichen Dank den fleißigen HelfernInnen, die zum gelingen beigetragen haben!

Damit werden Projekte der katholischen Frauenbewegung unterstützt.

Gisela Absmanner



MARIA LICHTMESS

Am Montag, dem 2. Februar wurde das Fest der „Darstellung des Herrn“ – Maria Lichtmess – gefeiert. Eine Gruppe Gläubiger startete von der Filialkirche Kirche Untereching mit einer Lichterprozession in die Marienkirche Obereching.

Dort wurde der Gottesdienst gefeiert, bei dem der Blasiussegen erteilt wurde. Der Segen soll körperliche und seelische Gesundheit schen-

ken, insbesondere soll er vor Halskrankheiten schützen.

Benannt ist er nach Bischof Blasius aus dem armenischen Sebaste, der um das Jahr 316 unter dem römischen Kaiser Licinius nach grausamer Folter starb. Historisch gesicherte Erkenntnisse gibt es darüber hinaus nicht, aber es existieren eine Reihe von Legenden.

Gisela Absmanner



EIN HERZLICHES VERGELTS GOTT

Im Namen der Pfarre St. Georgen dürfen wir ein herzliches „Vergelt's Gott“ für die zahlreichen Spenden für die Sanierung der Außenmauer der Filialkirche Holzhausen aussprechen und allen Gönnern DANKE sagen.

Bis heute konnten an Spenden insgesamt **Euro 7.228,59** erzielt wer-

den.

Momentan wird an weiteren Sanierungsmöglichkeiten gearbeitet, wie es beim Info-Abend besprochen wurde.

Schließlich soll durch nicht durchdachte oder vorschnelle Fehlschüsse kein Geld verloren gehen.

Martina Niederreiter



GLOCKENLÄUTEN IN UNTERECHING

In der Filialkirche Untereching ist beim Glockenläuten noch richtige Handarbeit gefragt. Die Glocken werden nicht elektrisch geläutet, sondern hängen an Stricken. Daran muss man ziehen, wenn sie erklingen sollen. Deshalb gibt es in Untereching keinen Stundenschlag und kein Aveläuten. Unsere Ministran-

ten haben viel Freude, die Glocken vor dem Gottesdienst zu läuten. Es ist gar nicht so einfach sie zu läuten. Es braucht Kraft, bis man was hört und den richtigen Schwung, damit sie weiterläuten. Natürlich darf auch der Mesner dabei helfen. Diese Erfahrung ist schön!

Erwin Klaushofer

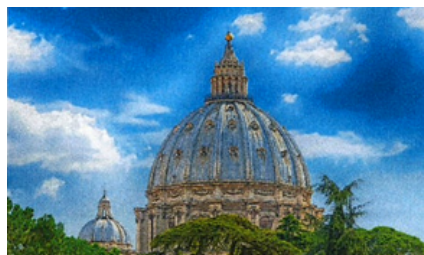


4793 St. Roman ♦ Watzing 5 ♦ Tel. +43(0) 77 16 - 63 40 ♦ Fax: DW 20 ♦ info@leidinger-reisen.at

PILGER- UND KULTURREISE

Montag, 13. Juli bis Samstag, 18. Juli 2026 (6 Tage)
nach Rom und Assisi mit Vatikan - Castel Gandolfo -
Katakomben - Papstbasiliken

Assisi und Rom zwei der größten Pilgerorte Italiens besuchen Sie auf dieser Reise.



1. Tag - Montag, 13. Juli

Anreise über Salzburg, Villach, Bologna, Florenz zur Chiesa di San Giovanni Battista, der einzigen Autobahnkirche Italiens (heilige Messe). Weiterfahrt nach Assisi mit Zimmerbezug für 1 Nacht und gemeinsames Abendessen.



2. Tag - Dienstag, 14. Juli

Hl. Messe in San Francesco mit Basilikaführung. Anschl. Stadtrundgang. Nachmittags Abfahrt Richtung Rom, Zimmerbezug und Abendessen.

3. Tag - Mittwoch, 15. Juli

Hl. Messe im Petersdom. Vormittags Besichtigung Vatikan mit der Peterskirche. Am Nachmittag

Stadtführung. Abends Rückkehr zum Hotel und Abendessen.

4. Tag - Donnerstag, 16. Juli

Nach dem Frühstück geht es ins Umland von Rom nach Castel Gandolfo mit dessen Besichtigung. Nachmittags Fahrt zu den Calixtus-Katakomben. Anschließend Weiterfahrt zu einer der vier Papstbasiliken Sankt Paul vor den Mauern, der Grabeskirche des Apostel Paulus. Abendessen im Hotel.



5. Tag - Freitag, 17. Juli

Vormittags besuchen Sie die Basilika Santa Maria Maggiore und Lateran (hl. Messe), ehe Sie Mittags Richtung Ostia ans Meer aufbrechen. Abendessen wie gewohnt im Hotel.

6. Tag - Samstag, 18. Juli

Hl. Messe in der Hauskapelle des Hotels und anschließend Heimreise.

Leistungen:

Fahrt mit Fernreisebus, 5x Hotelnächtigung mit Halbpension, Örtliche Reiseleitung in Rom, Eintritt Castel Gandolfo und Calixtus-Katakomben, Lift Kuppel Petersdom.

Pauschalpreis im Doppelzimmer: € 870,00
Einbettzuschlag: € 240,00

Hinweise: Gültiger Reisepass/Personalausweis ist erforderlich! Wir empfehlen den Abschluss einer Reiseversicherung (BusBahnAuto-Komplettschutz). Programmänderungen vorbehalten!

Ausführliche Details erhalten Sie bei Anmeldung.
Anmeldungen im Pfarrhof unter Tel. Nr.. 06272-8118 oder Email: pfarre.stgeorgsbg@eds.at

Eine angenehme und segensreiche Pilgerreise wünscht Ihnen das Reiseunternehmen
Leidinger

STERNSINGERAKTION

Am 6. Jänner 2026 waren auch in diesem Jahr 127 Sternsinger in 25 Gruppen in unserem Gemeindegebiet unterwegs, um im Auftrag der Dreikönigsaktion der Katholischen Jungschar Glück und Segen in jedes Haus zu bringen.

Zum Beginn haben wir alle gemeinsam einen Gottesdienst gefeiert um uns gut vorbereitet auf den Weg zu machen. Danke an alle, die Ihre Zeit zum Proben, Einkleiden oder Begleiten der Gruppen gespendet haben um diese Aktion möglich zu machen.

Auch den Köchinnen und Köchen, die unsere Sternsinger verpflegen, sei ein herzliches Vergelt's Gott für Ihre Mühen.

Ein großer Dank gilt auch allen, die unseren Sternsingern die Tür geöffnet haben und ihre Spende für diese Aktion gegeben haben.

Die gesammelte Summe ist wieder sehr beeindruckend, **Euro 17.131,00** sind es geworden. Das ist wirklich beachtlich!

Was wären die Sternsinger ohne ihre traditionellen Gewänder. Mittlerweile haben wir hier einen umfangreichen Pool aus dem wir schöpfen können. Leider ist uns aufgefallen, dass das eine oder andere Teil den Weg noch nicht zurück in den Pfarrhof gefunden hat.

Bitte schaut nochmal daheim nach ob noch etwas bei Euch liegen geblieben ist oder sich gar noch in der Wäsche befindet, damit wir auch im nächsten Jahr wieder alle engagierten Könige, Sterne und Hirten einkleiden können.

Wir wünschen allen ein gesundes, neues Jahr und viel Glück.

Euer Sternsinger TEAM



Foto: Harald Gillhofer

GEBURTSTAGJUBILÄEN JÄNNER BIS MÄRZ - MATRIKEN

75 Jahre

Riefler Erika
Niederreiter Anna
Amerhauser Waltraud

Amerhauser Erna
Ruezinger Hannelore

85 Jahre

Höfer Johann

80 Jahre

Vake Helmut
Haslauer Johann
Neutatz-Karder Ursula

86 Jahre
Mangelberger Maria

Ramböck Johann
Maier Katharina
Thalmaier Elisabeth

81 Jahre

Schwarz Mathias
Amerhauser Ilse
Zehentner Maria
Voggenberger Georg

Ramböck Rosina
Haslauer Mathilde
Wallner Artur

82 Jahre

Reitsamer Erika
Mühlbacher Ernestine
Mühlfeldner Frieda

87 Jahre
Nobis Friedrich
Gratl Maria

88 Jahre

Lepperdinger Sabina
Heidinger Aloisia

83 Jahre

Pfeiffer Romana Maria

90 Jahre

Lepperdinger Anna
Schwarz Johann

91 Jahre

Nagy Susanne
Scharl Katharina

93 Jahre

Meislinger Anton

94 Jahre

Penninger Maria

97 Jahre

Hartmann Josefa

98 Jahre

Forsthofer Rosa

TAUFEN

Theresa

Hainz Sophie und Nieder-
ermüller Sebastian

Moritz

Prodinger Irmgard und
Tobias

Marie Sophie

Friedl Elisabeth und
Wolfgang

VERSTORBENE

Hochradl Johann

Maier Johann

Lechner Berta

VERGELTS GOTT

SPENDE SANIERUNG KIRCHE HOLZHAUSEN

Von der freiwilligen
Feuerwehr Holzhausen wur-
den **Euro 400,00**
gespendet

FAMILIEN FASTENSONNTAG

Beim Fastensuppenessen und
beim Gottesdienst konnten
Euro 508,41 an
Spenden eingenommen wer-
den. Diese Spenden unter-
stützen Projekte der kath.
Frauenbewegung.

*In der letzten Ausgabe
des Pfarrblattes hat sich
der kleine Fehlerteufel
eingeschlichen...*

**Nachträglich herzlichen
Glückwunsch zur
Rubinhochzeit (40 Jahre)
im Jahr 2025 an die
Ehegatten Karl und
Hedwig Bernhofer!**

Öffnungszeiten in der Pfarrkanzlei

Montag geschlossen
Dienstag und Mittwoch
10:00 - 13:00 Uhr
Donnerstag
10:00 - 12:00 Uhr und
14:00 - 15:30 Uhr
Freitag geschlossen

Termine auch nach telefonischer
Vereinbarung möglich!

Kontakte: Tel. 06272/8118

Email: pfarre.stgeorgsbg@eds.at

Homepage: www.stgeorgsbg.at

Tel. Pfarrer Erwin Klaushofer:
0676/8746 5111

Tel. Sekretärin Martina Niederrei-
ter: 0676/8746 5117

Wir wünschen der
Pfarrgemeinde St. Georgen
ein schönes Osterfest.

PV-Anlage
Nächster Fördercall
am 23.04.2026



Heizungstausch
Förderung bis zu 11.500,-

Wir informieren Sie über:



• Moderne energiesparende
Heizungsanlagen



• Wärmepumpen



• Photovoltaik



• Elektrotechnik

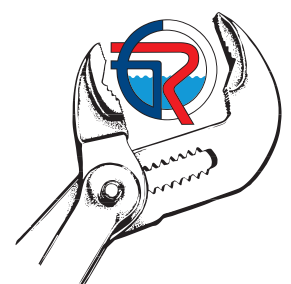
• Pellets und Hackgut-Heizanlagen

• Badsanierung

Ing. Gerhard Reischl GmbH

Planung und Ausführung

HEIZUNG - LÜFTUNG - SANITÄR
ELEKTROTECHNIK



ARNSDORF • HACKSTRASSE 3 • 5112 LAMPRECHTSHAUSEN
TEL.: 06274/4394 • MOBIL: 0664/3575341
E-MAIL: gerhard@ing-reischl.at • www.ing-reischl.at